(السنة الثامنة) افضل الجهاد ما كان لحرية الامة تحت راية الوطنية والحرية الوطنية تحت راية الله (العدد ٥٥٣)

صوت الشعب

SOWT - ASHAAB

BETHLEHEM PALESTINE

جريدة عربية حرة تجاهد في سبيل العرب خاصة والشرق عامة

مدير سياسة الجريدة وصاحب امتيازها المسوءول عيسى بندك

مدير ادارة الجريدة سابا بندك

تلفون رقم ـ ٢٢

بيت لحم ـ القدس ٧ ايلول سنة ١٩٢٩ — السبت — ٣ ربيع الاخر الهجري سنة ١٣٤٨

حديث اليوم

حول منشور فخامة المندوب

كلمة الى الزملاء الكرام

حول منشور فخامة المندوب

اطلع الراي العام العربي على منشور فخامة المندوب السامي فلمس فيه تانيبا عنيفا مشفوعا بحكم سريع وباستعراض قاس لناحية واحدة من نواحي الحوادث الموءسفة وقد رددت الالسنة بان في مثل هذا الحكم العاجل تشجيعا لجماعة الصهيونيين على التحدي والتحرش وتوسيعا لشقة الخلاف والعداء في حين ان مصلحة البلاد تتوق الى اقرار الطمانينة واحلال التوءددة محل الغليان والفورات ٠

وليس هذا فقط فان المعارك الدموية الموءسفة لم يسببها العرب ولم يسعوا اليها وانما كانوا حطبا لنارها وضحية لمطامع ارادت ان تتخذ من الفتنة جسرا ومن الاضطراب وسيلة لتحقيق امان جامحة وامال متمردة غير مشروعة وقد يكون من الغمط بحق التاريخ ان يصبح مشعلو نار الاضطراب ومسببوه في معزل عن اية ملامة واي تقريع ٠ ومن الاجحاف بحق الانصاف ان يبرأ المسوءولون الحقيقيون عن اراقة الدماء البريئة من عقاب المسوءولية القانونية والادبية امام العالم المتمدن وهذا هو بلاغ الحكومة الرسمي الذي اذيع قبل الاضطراب بايام قليلة شاهد عدل بان اليهود اتخذوا من مظاهر الدين اداة سياسية اذ رفعوا علمهم وخطبوا الخطابات التي لا تجهل الحكومة والامة فحواها ومغزاها !

فالامة العربية في فلسطين والراي العام الاسلامي والعربي في جميع انحاء الارض يتقدم الى العدالة البريطانية طالبا تاليف لجنة ممن لا يتاثرون بغير نفوذ الانصاف والعدالة

وقد لا يسع الباحث النزيه الا ان يقر ببطلان السياسة الصهيونية التي انما كانت بوءرة للغليان الذي انفجر انفجارا لم يكن العرب هم الباحثين عن فوهته وانما كانوا فريسة لشظاياه وويلاته

ان هذه السياسة الصهيونية لا تلد الا مشاكل صعبة وليس في مقدور العرب ان يفنوا قوميتهم مختارين في سبيل انشاء الوطن القومي اليهودي ولسنا نعتقد ان هذا الوطن القومي في مقدوره ان يقف على قدميه في هذه البلاد التي تعد قلب العالم العربي والاسلامي وان اية وصمة توجه لاهل فلسطين العرب لتحويل عطف العالم المتمدن عنهم ولتحويل استنكاره للسياسة التي تنفخ في الاعصاب توترا كهربائيا فانما هي غيمة موقتة لا تلبث ان تتبخر امام الحقائق وامام تغلبة العوامل الدفينة التي تنتج عنها التصادم والاحتكاك

اذا قدرنا هذه الحقائق المحسوسة جاز لنا ان نكون مصيبين في مناشدة الحكومة البريطانية بالغاء سياسة تناقض كل المناقضة نزعة امم الارض قاطبة في رغبتها الاكيدة نحو اقرار السلم والطمانينة

واذا كان الغاء هذه السياسة يتفق ومبادىء العدل والحق وتقرير المصير التي قامت عليها الحرب الكونية فانه من مصلحة الدوله الانكليزية قبل كل احدثوها وباعث في الوقت نفسه لاحاطة النفوذ البريطاني بسياج من الولاء والاخلاص في جميع العالم العربي لذلك بتنا نوءمل من فخامة المندوب ان يعيد نظره في كل هذه الحقائق اقرارا للحق وانصافا للحقيقه

***

كلمه الى الزملاء الكرام

الزملاء الكرام المحترمين

اما وقد تجهم افق البلاد بالحوادث الموءسفة فان مصلحة البلاد تقضي على الصحفيين بصورة خاصة ان يذيبوا ما بينهم من خصومة وحزازات ليوحدوا مجهوداتهم في سبيل توحيد صفوف الامة لان على الصحافة قسطا كبيرا من الانقسام والانشقاق واني استميح جميع زملائي الكرام عفوا في هذه الساعة العصيبة وامد يدي لمصافحتهم جميعا بلا استثناء مستصرخا حميتهم ووطنيتهم ووجدانهم ان ينسوا كل خصومة حزبية وكل حزازات واحقاد ولتكن مصلحة الوطن فوق كل مصلحة اخرى ولنعمل سوية بتفاهم واخلاص على توحيد صفوف الامة امام العدو اللدود المشترك الذي ينازلنا جميعا بلا تفريق بين مجلسي ومعارضي واني واثق الثقة كلها بان الزملاء الكرام جميعهم يقدرون خطورة الموقف وما يتطلبه من تفاني في سبيل الوطن المقدس

انني امد يدي ثانية لكل زملائي الكرام ملتمسا منهم جميعا ان يدوسوا كل خصام وان ينسوا ما بينهم من احقاد ومشادة ولعل الصحفيين هم اول من يخطون الحرف الاول في لوحة الاتحاد المقدس الذي يتوقف عليه نجاح الامة واعلاء كرامتها

فالى الاتحاد والى التفاهم والولاء ادعو

عيسى بندك

احتجاج المحامين العرب

على منشور فخامة المندوب السامي لفلسطين الموءرخ في ١ سبتمبر ١٩٢٩

يا صاحب الفخامة

قرانا بكل اسف واندهاش منشور فخامتكم الموءرخ في ١ سبتمبر ١٩٢٩ الذي اقل ما يقال فيه انه سابق لاوانه وانه لا يتفق مع روح العدل والانصاف

ولا بد انكم توافقون على ان قيمة المناشير تتوقف على مقدار ما فيها من الصحة والحقائق المسلم فيها اكثر مما تتوقف على اهمية الذين يصدرونها، اذ ان العدل لا يعرف مقاما والانصاف لا تعوزه فخامة الالقاب:

جاء في المنشور:

١ — ان اعمال قتل وحشية ارتكبت في افراد من الشعب اليهودي خلوا من وسائل الدفاع

٢ — بقطع النظر عن عمرهم وعما اذا كانوا ذكورا او اناثا و

٣ — التي صحبتها كما وقع في الخليل — اعمال همجية لا توصف و

٤ — حرق المزارع والمنازل في المدن وفي القرى ونهب وتدمير الاملاك

فاسمحوا لنا ان نسألكم بدورنا عما يلي :

١ — هل اعتمدتم فخامتكم على تقارير رسمية من ادارة الصحة واستمعتم شكوى العرب عندما وصفتم اعمال القتل التي ارتكبت في افراد من الشعب اليهودي بانها وحشية

وهل قالت هذه التقارير بان قتلى العرب قد قتلوا بطرق واساليب مدنية غربية .:.

٢ — هل بلغ فخامتكم ان شهداء العرب كانوا عزلا من السلاح الا سلاح الحق والايمان بانهم انما يدافعون عن مقدساتهم وحقوقهم الدينية والسياسية وكرامتهم القومية

وهل بلغ فخامتكم ان سلاحا وزع بكثرة على اليهود وان شارات بوليس رسمية اعطيت حتى لرجال الجمعية الصهيونية انفسهم

٣ — هل بلغ فخامتكم ان الذين صوبوا نيرانهم الى صدور العرب لم يفرقوا بين اعمارهم وما اذا كانوا ذكورا او اناثا.

٤ — هل اعتمدتم فخامتكم على تقارير رسمية من ادارة الصحة عندما وصفتم اعمال القتل التي وقعت في الخليل — بانها اعمال همجية لا توصف اننا نتحدى فخامتكم ان تذكروا حادثة تفظيع واحدة ارتكبت في الخليل او في غيرها

٥ — هل بلغ فخامتكم ان بيوتا كثيرة للعرب قد احرقت وهدمت واعملت فيها ايدي النهب والتدمير

٦ — واخيرا هل بلغ فخامتكم ان الجنود البريطانية المنظمة المدنية قد قتلت بدون ذنب النساء العربيات والشيوخ والاطفال في صوزباهل وغيرها.

وان جنود المدرعة البريطانية « برهم » قد قتلوا وجرحوا العشرات من العرب العزل المتفرجين في حيفا من غير ما سابق انذار او اخطار .

فاذا كان جميع ذلك قد وقع فهل توافقون فخامتكم على ان (لعنات جميع الشعوب المتمدنة في انحاء العالم قاطبة) كان يجب ان توجه الى غير العرب في فلسطين

وقد كان من الانصاف لو انكم قبل ان تسجلوا حكمكم غير العادل بحق العرب، عرضتم لحيثياته واسبابه وقلتم ان هذه البلاد الوادعة التي لا عهد لها بالمنازعات الدينية والخلافات المذهبية منذ مئات السنين قد اثير فيها نزاع حاد بين العرب واليهود بسبب سياستكم الصهيونية غير العادلة وغير الطبيعية التي لا يد للعرب فيها ومن اجل اقامة حكومة انكليزية مباشرة في فلسطين تحكم الاهالي بالرغم من ارادتهم وضد مصالحهم . كان يجب على الاقل ان تذكروا ان لغتكم الانكليزية قد هزمت لغتنا العربية — لغة البلاد الاصلية — من دوائر الحكومة وان المئات من موظفيكم قد استاثروا بالحكم دوننا، وان التشريع في البلاد قد وضع في يد صهيونية قد بحت اصوات العرب بالاحتجاج عليها وان الامتيازات قد منحت الى صهيونيين وان ما يقرب من ثلاثة ملايين جنيه تجبى سنويا من هذه البلاد الفقيرة لينفق اكثرها على غير مصلحتها وان مرفأ حيفا وغيره من المشاريع الكبرى لا يفكر فيه الا من وجهة المحافظة على خطوط المواصلات البريطانية واننا قد وضعنا في حالات (سياسية وادبية وادارية) لمساعدة بناء الوطن القومي اليهودي وانه بسبب ذلك قد بيعت مساحات واسعة من ارض الوطن بابخس الاثمان والحكومة صامة اذنيها لا تبدي حراكا في الموضوع

نعم كان يجب ان تذكروا انه قد بلغ السيل الزبى واننا صرنا نشعر بحق ان كياننا القومي ووجودنا كامة قد اصبح في خطر وانه ليس لنا الا ان نختار اما الموت سياسيا واقتصاديا واما الهجرة من هذه البلاد .

وعلى الاقل كان يجب ان تذكروا ان الصهيونيين قد تظاهروا بالمئات مظاهرة غير مشروعة يوم ١٥ اب ١٩٢٩ في البراق الشريف والاحياء الاسلامية حاملين الاعلام الصهيونية شاتمين نبي المسلمين ودينهم وملتهم، وانه كان بوسع فخامتكم منذ اشهر ان تضعوا حدا لسياسة الاستفزاز التي جرى عليها الصهيونيون سعيا وراء نقض المبادىء التي اشتمل عليها الكتاب الابيض الصادر في ١٩ تشرين الثاني ١٩٢٨ وتحقيقا لمبادىء الصهيونية التي ترمي الى الاستيلاء على البراق الشريف والمسجد الاقصى المبارك .

نعم كان يجب ان تذكروا جميع ذلك قبل ان تلصقوا تلك التهم الشنعاء بالعرب وتهينوا كرامتهم تلك الاهانة غير العادلة

على انه مهما كان نصيب منشوركم من الصحة او الخطأ فان الحقائق لا تزال في مركزها وان قدر لاصواتنا ان تصل الى اذن عادلة يوما ما فسيرى العالم حينئذ ان منشور فخامتكم الذي تسرعتم بنشره واهنتم فيه الامة العربية، سوف لا يعتبر حكما عادلا ولا وسيلة من الوسائل التي تهدأ بها الخواطر وتسكن الهياج

ومهما تكن النتائج حتى ولو قدر لهذه البلاد

البقية في الصفحة الثانية

تفاصيل مهمه

عن مهاجمة حملة الجيش الانكليزي لقرية سورباهل الواقعه في الضاحية الجنوبية من القدس بالقرب من تل بيوت المستعمرة اليهوديه

فظائع الحملة · تقتيلها الشيوخ والنساء والاطفال

في صباح يوم الاربعاء في ٢٢ ربيع الاول ١٣٤٨-٢٨ اب ١٩٢٩ .

قبل شروق الشمس بعدة دقائق ، وكان بعض سكان القرية قد خرجوا من منازلهم الى حقولهم لسقاية ماشيتهم وجمع الاثمار الصيفية ، داهمت حملة من الجيش البريطاني مؤلفة من نحو مئتي جندي منهم (٢٥) خيالا من الجهات الثلاث القبلية والغربية والشمالية ونصبت الرشاشات على مرتفعات القرية وحلقت ثلاث طيارات فوق القرية ورابطت ثلاث مصفحات على احدى المرتفعات القريبة :

ولم يكن الا طرفة عين قبل طلوع الشمس حتى اخذ الجنود يرمون بالرصاص ينهال كالمطر من الجهات الثلاث ودام اطلاقه نحو ساعتين · فذعر السكان ورعبت النساء والاطفال : فالذي كان خارج منزله في حقله القريب المجاور لم يستطع الحراك ، والذين في منازلهم لم يستطيعوا الخروج حتى حلت النكبة على هذا الوجه .

اخذت الحملة تقترب من القرية لتضييق النطاق وموالات اطلاق الرصاص حتى ادركت البيوت فتوزعت الحملة فرقا فرقا وحملت كل فرقة تدنو من كل بيت وتطلق عنده النار وفوقه ومن حواليه وتدخله وتفتشه فتقتل من في طريقها رجلا كان او امراة او طفلا .

وفي اثناء ساعتين سقط ستة من القتلى بهذه الكيفية .

١ — محمود محمد احمد حماد عمره ثلاثون سنة قال له الجند افتح بيت اخيك ولما تقدم ليفتح الباب باغته الجند باطلاق الرصاص من الوراء فاخترق الرصاص ظهره وصدره فخر قتيلا للحال .

٢ — محمد ابراهيم الحاج عمر عمره ثلاثون سنة كان واقفا بباب بيته حاملا ولده ابن اربع سنوات فلما اطل عليه الجند وقع نظرهم عليه داهموه بنار البنادق فوقع ميتا للحال وجرح ابنه الى جانبه .

٣ — علي حسين محمود الحاج عمر عمره ١٨ سنة وهو اخ محمد ابراهيم الحاج عمر المذكور اعلاه كان واقفا الى جانب اخيه بالباب فسقط قتيلا مع اخيه .

٤ — عبد المحسن عبد الجواد شيخ طاعن في السن عمره ٧٥ سنة كان خارجا من داره سائقا جملا الى العين ليسقيه فباغته الجند بالرصاص فسقط قتيلا وقتل جمله .

٥ — سلمان مصطفى الاطرش شيخ طاعن ايضا عمره ٨٥ سنة كان ذاهبا الى العين ليسقي ماشيته فبادره الجند بالرصاص فسقط قتيلا .

٦ — جميله بنت محمد احمد الازعر كانت واقفة الى جانب امها بباب بيتها فاطلق الجند عليها الرصاص فاصابها فقتلها وجرحت امها جرحا بليغا .

اما الجرحى فهم ثمانية وهذه اسماؤهم واعمارهم

١ — ابراهيم محمد الحاج عمر جرح في وركه جرحا خطرا

٢ — امراة اسمها مشايخ عمرها ثلاثون سنة اصيبت بذراعها .

٣ — حفيظة بنت حسن علي عمرها ١٦ سنة اصيبت في رجلها .

٤ — حلوة اسماعيل ابو عابد عمرها ٧٠ سنة اصيبت في ظهرها .

٥ — خلف الشنطي عمره ٣٥ سنة اصيب بجنبه

٦ — محمد عبد القادر عمره ١٨ سنة اصيب بظهره : وهو بحالة النزع الان بالمستشفى

٧ — احمد محمود محمد الحاج عمره ٢٨ سنه اصيب بعنقه وهو مشرف على الموت

٨ — فاطمه بنت محمد الحاج عمرها ٢٥ سنة وهي والدة الابنة التي قتلت على الباب اصيبت بظهرها .

وان اكثر الجرحى جراحهم خطرة جدا . مشرفون على الموت

وبعد وقوع هذه الفظائع وتقتيل من قتل وتجريح من جرح ودخول البيوت وتفتيشها بكل قوة وشدة بين اطلاق الرصاص داخلا وخارجا لم يعثر احد من الجنود على شيء من منهوب او مسلوب . ثم قبل الظهر عادت الحملة الى مستعمرة تل بيوت

وقبل الظهر بقليل ذهبت قوة من الصحية لجمع القتلى والجرحى : كان فيها دكتور ضابط له هذه الاوصاف . اسنانه ذهب طويل القامة قصير الشاربين فلما وصل القرية جاءه المختار الثاني محمود عليان ليسلم عليه في المصافحة فنفر الى الوراء قائلا « ابعد اني قادم من الخليل » وهو يشكن البقعة .

وكان مع الحملة ضابط وطني اسمه سليمان افندي وضابط اخر اسمه هاشم افندي

خسارة الماشية

١٥ نعجه

٢ ماعز

٣ بقر

٢ جمل

١ حمار

ان هذه الحوادث التي ارتكبتها الحملة البريطانية في قريتنا سور باهل قد شاهدناها في اعيننا ووزدناها كما وقعت تحت الضبط بلا زيادة ولا نقص · والله على ذلك شهيد .

اعضاء	اعضاء
التوقيع	التوقيع
احمد حسن الحاج	الحاج مصطفى سليمان
مختار	مختار
التوقيع	التوقيع
محمود عليان	شحاده الحاج حمدان

✻ تابع الاضطرابات ✻

ان تستقل وبغادرها اخر جندي بريطاني . فاننا سنذكر دائما وسوف يذكر ابناؤنا واحفادنا ويسجل التاريخ ، ان جنود كم المنظمة البريطانية قد قتلت بغير ذنب النساء العربيات والشيوخ والاطفال في سورباهل وانكم شخصيا قد اهنتم الامة العربية وطعنتم كرامتها في الصميم

امين درويش ، جوج صلاح ، عمر الصالح البرغوثي ، مغنم الياس مغنم ، حسن البديري ، عوني عبد الهادي ، نصري نقولا نصر ، احمد زكي الاسطا ، نسطاس حنانيا ، صبحي الخضرا محمد توفيق الخليلي : سليمان الصالح : ابراهيم كال

أنباء محلية

اسلوب الصحف العبرية

كتبت دوارهايوم بتاريخ ٢ الجاري مقالا تحت عنوان :

« تذكر يا شعب اسرائيل مقداستك وابطالك الذين اروا بدمائهم ارض الوطن »

يتهمون الحكومة بوقاحة

نشرت جريدة دوارهايوم مقالا تحت عنوان : الطريقة الوحيدة ، جاء فيه ان الحكومة قصدت بتعطيل الجرائد ستر ما وقع من اراقة الدماء ونهب وسلب وقتل الامر الذي جعل بلاد التجدد والتاسيس والبناء ساحة قربان وخرائب وحرائق وحتى اليوم نرى الدخان يتصاعد من مساكن اليهود والقتلى ينقلون الى القبور والجرحى الذين يعدون بالمئات الذين هم بين الحياة والموت لا يزالون في المستشفيات والبيوت وكل هذه التبعة تقع على مسببيها وعلى الذين ارادوا ان يحدث ما حدث ليهود فلسطين وعلى الذين اوعزوا للمسلمين ان يضربوا اليهود . ولهذه الحوادث مقدمة هي حوادث الحائط الغربي التي ظهر على اثرها انه لا يوجد في فلسطين حكومة منتدبة امينة حتى ولا يوجد حكومة حيادية تستطيع ان تساوي بين الشعبين اللذين يقطنان فلسطين الان !

ولا نوافق ابدا على حيدتها هذه لان واجبها يقضي عليها بمساعدة بناء الوطن القومي اليهودي في فلسطين ولكن هذا الحياد يعد بمساعدة موظفيها البريطانيين في فلسطين فقط ونرى منها ايضا حكومة انكليزية عربية (انكلو اراب) وهي حكومة غايتها الوحيدة تعطيل بناء الوطن القومي اليهودي وهي تحتقر اليهودي لانه يهودي وتتعمد سلب حقوقه وهضمها وقد ظهر كل هذا في حوادث البراق الاخيرة بتاييدها جميع مطالب العرب وبمساعدتهم على ما قاموا به من بناء واعمال الخ ومن حرق وكسر في البراق يعني في اقدس مكان لدينا .

ثم تقول : لقد اظهرت الحكومة للثائرين في اليوم الاول انها معهم وانها تساعدهم ولا تتهمهم وقد اعلنت الاحكام العرفية مساء الجمعة في نحو الساعة السادسة تقريبا ولكن ما كان يجب على الحكومة ان تصدره قبل الظهر على الاقل او قبل وقوع الحادث بيوم واحد ولكن الظاهر ان حكومة فلسطين كانت تقصد الاضطرابات ضد اليهود واذا كان صحيحا ان الحكومة كانت لا تقدر حماية اليهود فلماذا لم توزع الاسلحة عليهم ليدافعوا عن انفسهم ولماذا فاخرت في بادىء الامر بسلب اليهود اسلحتهم وضبطها في حين كان العرب لا يزالون يهاجمون اليهود

انعم ما كان جواب الحاكم على هذه الاسئلة؟ اجاب ان الحكومة قد مسكت على ناصية الحال ... ولا داعي لان يدافع اليهود عن انفسهم واذا كان هذا صدقا فكيف وقعت اضطرابات صفد في وقت كان الجند فيها وماذا عملت دائرة الامن العام الفلسطينية تجاه الذين ذبحوا في الخليل كالاغنام

وماذا فعلت الحكومة بيهود قالونيا الذين نهبوا وكانت حياتهم في خطر وقد وصلتهم القوة بعد ما وقع منهم سبعة اشخاص اما في الخضيرة فالشكر كل الشكر لمزارعيها الذين صدوا هجوم العرب وقد جردتهم القوة من سلاحهم بعد وصولها ولكن بالرغم من كل هذا فقد دافع اليهود دفاع الاسود وخاب امال من كان يريد ان يفنينا ويقتل الصهيونية بضربة واحدة

يجب ان لا تمر مأساة القدس بدون نتيجة محسوسة ومن الممكن ان تكون ضربة قاضية علينا ولكننا مبادىء لتفسيرات حسنة لصالحنا لم يكن في وسعنا تقديرها ولكن يجب ان نعد كل هذا افلاسا لموظفي حكومتنا وحكامنا وقد علموا اننا دفعنا ثمن هذا الافلاس باهظا

ثم املت الجريدة المذكورة مطالب اليهود وهي

١ — يجب اقالة الرؤساء من الموظفين واحالتهم الى مقاعد الانهام .

٢ — يجب ان تؤلف الحكومة من رجال ينفذون الانتداب لا غير .

٣ — المستعمرة لا تقوم ولا تدوم بدون قوة كافية والقوة القوية الامينة لمستعمرة يهودية كفلسطين يجب ان تكون قوة عسكرية يهودية وليس من واجب بريطانيا ان يدافع ابناؤها عنا بل ابناؤنا يقومون بذلك

٤ — جميع خسائر واضرار اليهود يجب ان يدفعها الثائرون والمهاجمون :

٥ — يجب ان يجازى كل متهم بسلب وقتل وحرق اشد العقاب

٦ — الاضطرابات التي قام بها المسلمون والتي لم تكن الا وسائل قام بها زعماؤهم لمآرب سياسية ولنوال (الحائط الغربي) يجب ان لا تكون سببا لاضاعة حقوقنا (بالحائط) ابدا :

هذه هي الطريقة الوحيدة لدوام اشتراك « الانكلو اراب » الانكليز واليهود في فلسطين وفي العالم اجمع والغايات الحقيقية اليهودية والانكليزية تؤيد ذلك ونوافق عليه

ان مهاجمة العرب لليهود لم تكن سوى ثورة ضد بريطانيا التي عليها ان تنتخب احدى طريقتين اما ان تتهدم قوة الخراب ضدنا وتهديدها لنا وتعمل معنا لبناء هذه البلاد وجعلها وطنا قوميا عبريا يكون دائرة للاداب العالية في الشرق ! ! .

دعوى تحقير

كان حاكم مقاطعة القدس المستر كيث روش يوم ٢٦ الفارط يخطب في اهل عين كارم حاضهم على السكينة والهدوء وكان بين المستمعين الشيخ المحامي اسماعيل الخطيب الذي كان واضعا يده على لحيته اثناء خطبة الحاكم فعد هذا الاخير هذه الوضعية اهانة له فطلب اليه ان ينزل يده ففعل وتكتف وكان يرنو الى الحاكم فعد الحاكم تكتف الشيخ اسماعيل الخطيب اهانة ايضا وطلب اليه ان ينزل يديه فلم يذعن فاتزلها بالقوة واقام على الشيخ المذكور دعوى تحقير ونظر القاضي البريطاني المنفرد المستر وب في هذه الدعوى يوم ٣ الجاري وصرح حاكم القدس انه تاكد ان الشيخ المذكور لم يقصد تحقيره فسقطت الدعوى !

اجتماع اللجنة التنفيذية

عقدت اللجنة التنفيذية العربية اجتماعا عاما برئاسة عطوفة كاظم باشا الحسيني وحضور كل من السادة يعقوب فراج ، عمر البيطار ، محمد الخليلي ، خليل بسيسو ، الفصين معين الماضي ، يوسف ضيا الدجاني ، شكري التاجي ، عوني عبد الهادي ، عيسى العيسى مغنم مغنم ، سليم عبد الرحمن ، عادل زعيتر احمد الشكعه ، الشيخ طالب مرقه ، عمر الصالح عزت دروزه ، جمال الحسيني ، بولس شحاده وصاحب هذه الجريدة

وبعد البحث والمناقشة تقرر ما يلي :

١ — الابراق الى جمعية الامم لايفاد لجنة من الدول غير المنتدبة لتدرس السياسة الصهيونية البريطانية التي انتجت الاضطرابات الحاضرة

٢ — مقابلة المندوب السامي والاحتجاج على المنشور وتقديم بيان وافي عن الحوادث

٣ — تشكيل لجنة من اللجنة التنفيذية لجمع الوثائق عن حوادث الاضطرابات

٤ — ان تعمم اللجنة بيانات عن الاعمال التي تقوم بها

٥ — توحيد جميع المخابرات بواسطة اللجنة .

٦ — احياء الجمعيات الاسلامية المسيحية على ان تكون مرتبطة باللجنة التنفيذية

٧ — ارسال وفد لاوربا للدعاية تمهيدا لارسال وفد كبير . ثم فضت الجلسة حوالي الساعة ٣ بعد الظهر وفي صباح امس عقدت اللجنة اجتماعا اخر لم تصلنا تفاصيله

حاكم القدس ومساعدوه

اظهر سعادة المستر كيث روش حاكم مقاطعة القدس ومساعدوه نخص منهم بالذكر سعادة روحي بك عبد الهادي وتقولا افندي شابا منتهى الهمة والجراة والنشاط اثناء شدة الحالة فكانوا لا يبالون بازيز الرصاص وخطورة الموقف عاملين على ايفاء واجباتهم ايفاء جريئا نزيها واننا نسجل لهم هذا الموقف الشريف

...

جابوتنسكي في لبندن

تقول دوارهايوم ان جابوتنسكي وصل باريس بطريقه الى فلسطين ودعي بصورة مستعجلة الى لندن لمسائل سياسية مهمة .

...

منشور المندوب الثاني

سننت امس كتدبير اضطراري تقضيه المصلحة العامة قانون المحاكم (المعدل) لسنة ١٩٢٩ وهو يقضي بتشكيل المحاكم التي تنظر في الدعاوي الجنائية الناشئة عن الاضطرابات الاخيرة من قضاة بريطانيين وقد رفعت الي بيانات تدل على ان الاعتقاد يسود بعض الاهالي بان محاكمة الاشخاص المتهمين بارتكاب افعال جنائية تنحصر بفئة من الاهالي دون غيرها . فهذا الاعتقاد لا يعرب اعرابا صحيحا عن نوايا الحكومة التي ترمي الى سوق جميع المجرمين بقطع النظر عن الجنس او المذهب للمحاكمة امام المحاكم التي تشكل بموجب القانون الذي سننته امس طالما انه من المعروف ان جرائم متنوعة الاشكال ارتكبها العرب واليهود .

وقد اصدر وزير المستعمرات البيان التالي :

« اصدرت حكومة فلسطين منذ بضعة ايام تعليمات لجمع البيانات قبل اختفائها التي من شانها ان تكشف القناع عما اذا كانت الاضطرابات التي بدات في اليوم الثالث والعشرين من شهر اب هي وليدة الظروف او مدبرة . وبينما تتضافر قوات جلالته مع حكومة فلسطين بجد في هذه الاثناء لاعادة النظام الى نصابه تتخذ السلطات المدنية التدابير الفعالة لمحاكمة الافراد المجرمين : وقد القي القبض على كثيرين وجرى تقدم محسوس في الفصل في الدعاوي الجزائية . وتتخذ الان تدابير خاصة لتشكيل محاكم غير متحيزة يمكنها الفصل في العدد الكبير المحتمل من الدعاوى

« وبناء على طلب المندوب السامي يعين وزير للستعمرات قريبا لجنة تحقيق ستتوجه الى فلسطين خلال هذا الشهر للتحقيق عن الاسباب المباشرة التي ادت الى وقوع الاضطرابات الاخيره وعن مدى امكان اعتبار هذه الاضطرابات مدبره او ناجمة عن عمل منظم

« وسيراس لجنة التحقيق السر ولتر شو قاضي قضاة ملقا سابقا ويشترك معه ثلاثة من اعضاء البرلمان يختارون من الاحزاب السياسية الثلاثة .

« ونظرا للاراء التي ادلي بها في بعض الدوائر يرغب وزير المستعمرات ان يصرح بان حكومة جلالته لا تفكر في اعادة النظر في امر بقاء بريطانيا العظمى منتدبه على فلسطين وبانه ليس في النية اجراء تحقيق مما قد يغير وضعية البلاد فيما يتعلق بالانتداب او سياسة انشاء وطن قومي لليهود في فلسطين المبينة في تصريح بلفور لسنة ١٩١٧ والمدرجة في صك الانتداب

« وبناء على ذلك فالتحقيق الذي يشرع فيه الان ينحصر في الظروف الحالية ولن يمتد الى مسائل السياسة الاساسية

« وعندما تتلقى حكومة جلالته تقرير اللجنة تنظر بعين الاعتبار في الطرق التي يجب ان تسير عليها السياسة المقبلة في فلسطين ضمن احكام صك الانتداب.

صدر في القدس هذا اليوم الرابع من شهر ايلول سنة ١٩٢٩ المندوب السامي والقائد العام

ج: ر: تشانسلور

الكولونل كيش

وصل الكولونيل كيش الى فلسطين عن طريق مصر

النشرة الرسمية

فيما يلي خلاصة الاخبار التي وصلت بعد صدور العدد الخامس من النشرة الرسمية المؤرخ في ٣١ اب سنة ١٩٢٩

ان الحالة هادئة عموما في القدس وفي سائر انحاء فلسطين يستثنى من ذلك المنطقة الواقعة الى جنوبي وشرقي صفد حيث وقعت مناوشات بين الجنود وجماعات من السلابين والمشاغبين.

هاجمت في اليوم الثاني من شهر ايلول جماعات كبيرة مسلحه من العرب مستعمرة يهودية بالقرب من حطين في الجليل فصدتهم فصيلة من جنود المشاة والبوليس والسيارات المصفحة. وقد قتل نحو ١٢ شخصا والقي القبض على ثمانية من زعمائهم

يدوم التفتيش عن المنهوبات والاسلحة في جميع المناطق المشبوهة بدون تمييز :

فتشت قريتا بيت سوريك وبدو فوجد في بيت سوريك مقدار كبير من منهوبات موتزا واوقف عدد من المشبوهين: ولم تقع اصابات ما

وفتشت ايضا قريتا لفتا والولجه (قضاء القدس) والقي القبض على عدد من الاشخاص ولكن لم تقع حوادث ولا اصابات: واجري تفتيش في القرى المجاورة ليافا وبيت لحم

وفي صباح اليوم الثالث من شهر ايلول هاجمت شرذمة من العرب الخيالة مستعمرة تالبيوت احدى ضواحي القدس فصدتهم الجنود واوقعت بهم خسائر غير انه لم يعرف عددها بالضبط

الحالة هادئة في شرقي الاردن

الاصابات

بلغت الاصابات لغاية الساعة الثامنة من صباح ٣ ايلول حسب انباء المستشفيات ما يلي

	مسلمون	مسيحيون	يهود	المجموع
القتلى والمتوفون على اثر جراحهم	٨٧	٤	١١٩	٢١٠
الجرحى الذين في المستشفيات	١٢١	١١	١٧٥	٣٠٧
الجرحى الذين خارج	٨٧	٢٢	١٥٩	٢٦٨

لم يرد نبأ عن عددهم بالضبط

اليهود يعتدون

في الساعة الرابعة بعد ظهر امس الاول كان المدعو صالح عوض الله من قرية الخضر التابعة لبيت لحم يحمل حماره عنبا وسائرا نحو بيت لحم فمرت الاوتوبيلات التي كانت عائدة من الخليل مقلة لفراش اليهود والتي كان جميع سائقيها من اليهود فتقابلوا مع الشخص المذكور بالقرب من برك سليمان فضربه احدهم بآلة حديدية قاتلة ضربة شجت راسه فنقل على اثرها حالا للمستشفى الافرنسي في بيت لحم وبعد ان اخذ البوليس افادته دخل في دور احتضار وعقل لسانه واحاله تنذر بالخطر

وحدث ايضا ان مر اوتوموبيل السيد حسين افندي النشاشيبي من جهة مونتيفيوري وكان يحمل طحينا فاوقفه اليهود وحطموه ونعفوا الطحين وجرحوا السائق بعد ان ضربوه ضربا مبرحا افلا ترى الحكومة ان مثل هذه الحوادث انما تعد تحرشا بالامن العام واعتداء على السكينة التي يرغب فيها العرب اهل البلاد !!

توقيف مثقال باشا

وجد سعادة مثقال باشا الفائز زعيم بني صخر وعضو المجلس التشريعي في عمان يوم ٢٨ الفارط في القدس فالقى القبض عليه لاشتباه الحكومة في وجوده بمناسبة الاضرابات وحاولت الحكومة ان تاخذ عليه تعهدا بعدم القيام باية حركة فلم يعط هذا التعهد وبعد مراجعات قام بها السيد عوني بك عبد الهادي مع الحكومة اخلي سبيله يوم ١ الجاري وارتكب سيارة اقلته الى شرق الاردن

تحري منتفيوري

علمنا ان الحكومة تحرت يوم امس حي منتفيوري اليهودي ولم نعلم مقدار ما ضبط من السلاح

اجتماع القناصل

اجتمع قناصل الدول يوم الاربعاء الفارط في القدس وقد تناول اجتماعهم الاحوال الحاضرة

عرب الصخور

قالت دوارها يوم بتاريخ ٢ الجاري ان عرب بني صخر قد تحركت والطيارات تتعقب اثرهم

لورانس في فلسطين

وقالت شاع ان الكولونيل لورنس وصل الى بعض المدن المجاورة وهو معروف باعماله في البلاد العربيه

اجتماع يهودي

اجتمع اعضاء المؤسسات اليهودية في تل ابيب يوم الاحد الفارط في قاعة المجلس البلدي حضره نحو ٦٠ شخصا من اعضاء الجمعية الصهيونية والمجلس الملي وبلدية تل ابيب ونواب عن المستعمرات اليهوديه فخطب فيهم روكاخ وطلب اليهم ان يقفوا احتراما لموتاهم قائلا يجب ان نقف ناكسي الرؤوس بل يجب ان نرفعها افتخارا ببطولة الذين ماتوا في سبيل فلسطين والمجال لا يتسع لتعداد جميع ما جرى لان الخطر لا يزال عظيما وقد اجتمعنا لنتبادل الاراء ولنضع خططا للاعمال في المستقبل وكيف يجب ان نسير في بناء هذه البلاد ونقول كما قال رجال « بئر طوبيا » ومن شاكلهم انهم لا يتركون اماكنهم حتى اخر نقطة من دمائهم

غدا سنقابل المندوب السامي لانه طلب منا تفاصيل فقرر المجتمعون ارسال تقرير عن تل ابيب وتقرير عن القدس وتقديم بعض مواد اخرى وانتخبت لجنة من ثلاثة رجال لوضع هذه التقارير وانتدب شخص واحد ليحملها ويرافق اعضاء المجلس الملى اليهودي لمقابلة المندوب .

اليهود عند المندوب

قابل مندوبو الوكالة اليهوديه فخامة المندوب يوم الجمعة الفارط وحضر هذه المقابلة السكرتير العام المستر لوك والجنرال (روبير) وقال المندوبون انهم يتكلمون باسم الوكاله اليهوديه المعترف بها في المادة الرابعة من صك الانتداب وقالوا ان الحكومة لم تنظر الى هذه الوكاله بعين الاهتمام في المدة الاخيرة لان الحكومة سمحت لنفسها بمراقبة تلغرافات الوكالة المرسلة الى لندن ثم طلبوا المحافظة على ارواح اليهود واحتجوا بشدة على تجريد شبان اليهود من السلاح فاجابهم المندوب ان العرب يريدون سلاحا ايضا ولما قال احد اليهود ان اليهود هم الذين هوجموا اجابه انه علم ان اليهود في صفد هم الذين هاجموا العرب فاحتج الاعضاء على ذلك وطلبوا منه ان يثبت لهم ان اليهود نهبوا او حرقوا اية قرية عربية كما فعل العرب في صفد والخليل وقالونيا ثم تكلموا عن الخضيرة وكيف ان بوليسا عربيا جرد اهلها من سلاحهم بعد ان دافعوا عن انفسهم ولما طالب المندوبون ان يغرم الثائرون بالخسائر تدخل المستر لوك بالامر وقال انه سمع ان يهود اميركا قد جمعوا اموالا كثيره لمنفعة المنكوبين وقد جمع في بلاد اخرى ايضا

بلاغ وزراه المستعمرات

قال بلاغ نشرته وزارة المستعمرات يظهر ان التكدر قد يطول امده في منطقة شمالي صفد اما الحاله في المراكز الاخرى فهادئة على العموم واجريت مظاهرات بالطيارات امس فوق المناطق الشالية والشاليه الشرقية في فلسطين ولا يزالون يلاحظون دخول عصابات من العرب المسلحين الى فلسطين اتية من سوريا

فلسطين

وسياسه ابن سعود

بسط الشيخ وهبه المستشار الخاص لابن سعود سياسة مولاه في حديث له الى روتر في لندن فقال ان ابن سعود وشعبه يعترفان بان فلسطين ارض مقدسة عند الديانات الثلاث الكبرى فالملك النجدي يريد ارادة خالصة ان يعيش المسيحيون واليهود والمسلمون هناك في صفاء

قال الشيخ وابن السعود صديق لبريطانيا فهو يؤكد انه لا يحاول قط ان يخلق صعابا جديدة في فلسطين او غيرها او ان يوسع دائرة الصعاب القائمة . ويظن ابن السعود ان الدولة المنتدبة ستزن بالقسطاس المستقيم وتعدل بين اليهود والعرب على هذا ففكرة تعزيز ابن السعود للحركة المضادة لليهود خارجة عن الموضوع .

الدعوة الى اعانة منكوبي فلسطين

اصدر اغا خان رئيس جمعية الهلال الاحمر البريطانية دعوة الى المسلمين لمد يد المعونة الى منكوبي فلسطين من المسلمين

* * *

الاضطرابات واللجنة غابلدين

نص التلغراف

المرسل الى رئيس وزارة لندن وجمعية الامم وصحف انكلترا

بازاء الفواجع وسفك الدماء في فلسطين والتدابير المتخذة لحماية الارواح والاموال ـــ ترى اللجنة التنفيـذية للموءتمر السوري الفلسطيني ان تلفت انظار سعادتكم الى اسباب الاضطراب الحقيقيـة واثقة ان مصلحة السلام في فلسطين والشرق العربي تقتضي تلافيها تلافيا حاسما وهذه الاسباب التي طالما اثارت المنازعات في خـلال القرون الثلاثة الاولى للتاريخ المسيحي وما قبلهـا جديرة باعظم تدقيق وعناية : فاليهود الان كما كانوا في ذلك العهد يرمون الى اعادة هيكل سليمان واحياء مجد اسرائيل القديم اما العرب الذين هم اصحاب فلسطين بلا منازع منذ اربعة عشر قرنا والذين بنى اجدادهم حرما في القدس هو ثالث الحرمين الشريفين ـــ في مكة والمدينة فلا يمكنهم ان يسلموا بما يسعى اليه اليهود تحت حماية الانتداب البريطـاني وتصريح بلفور من احلال هيكل سليمان محل الحرم الشريف على ان هذه المطامع التي اتضحت في الموءتمر الصهيوني الاخير في زوريخ كانت قد طويت مدة اربعـة عشر قرنا ولم تبعث الا بعد تصريح بلفور والانتداب البريطاني فالحل الوحيد الممكن والحالة هذه للمشكلة الحاضرة هو اعادة النظر في مسالة فلسطين كلها مع الاحترام التام لحقوق اصحاب البـلاد الحقيقيين الراهنة ومطالبهم. فالعرب في فلسطين لا يستطيعون ان يعتقدوا ان صداقة بريطانيا تعني تشجيع شعب غريب على الحلول محلهم والاستيلاء على اقـدس ميراث لهم فمسوءولية الخراب وسفك الدماء لا تقع اذن على عواتق الذين يضمرون تلك المطامع الاشعبية فقط بل على السياسة التي تشجعهم ايضا.

السكرتير

توفيق اليازجي

اعلان

ان المحكمة الكنائسية البطريركية الروم الارثوذكس في القـدس تستدعي جورج تيلجو من طائفة الروم الارثوذكس ـــ في القدس والان مجهول محل الاقامة ليحضر لدى المحكمة يوم الثلاثاء الاول بعد مضي واحد وثلاثين يوما من اول تاريخ نشر هذا الاعلان الساعة التاسعة صباحا بصفة مدعى عليه من قبل زوجته جليله بنت جورج الحيو بقضية طلاق . واذا تخلف عن الحضور يجرى بحقه غيابا ولا يقبل اعتراضه الا لعذر شرعي والاعلان الحاضر ينشر ثلاثا في جريدة صوت الشعب القدس ١٨ اب ٩٢٩

نائب الرئيس

الارشمندريت ثيوذوريثوس

فقد ختم

قد فقد مني ختمي المنصوص عليه اسمي وبما انى غير مديون لاحد ولا يوجد علي كمبيالة ما او خلافه من اوراق موقعة بامضائي لذلك جئت بكلمتي هذه لكي اعلن للجمهور انه اذا ظهر اي كمبياله او ورقة ما ممضية باسمي تكون مزورة وغير معتبرة

صليبا قسطندي جحا

صوت الشعب

جريدة عربية حرة تظهر مرتين في الاسبوع موقتا

الاشتراكات تدفع سلفا

في فلسطين ١٠٠ غرشا فلسطينيا

في خارج فلسطين ١٢٥ غرشا فلسطينيا

او ما يعادلها في اميركا ستة دلارات ونصف

المراسلات يجب ان تكن باسم رئيس تحرير الجريدة لا ترد الرسائل لاصحابها نشرت لم تنشر

كل ما يتعلق بالاشتراكات والاعلانات يراجع به مدير ادارة الجريدة

المخابرات

صندوق البريد ١٥ تلفون ٢٢ بيت لحم فلسطين

وكلاء الجريدة في المهجر

نرجو اخواننا مشتركي المهجر الاعتماد حضرات الوكلاء في دفـع الاشتراكات سلفا نشكرهم .

باريس : بشاره انطون الجمال
نيويورك : جورج سليمان حنضل
مونتيري المكسيك سليمان عبدالله القنواتي
الوكيل العام لجمهورية المكسيك
غواتيمالا : ميخائيل ابو العراج
الهندوراس : هندوراس قسطنطين بندك
الوكيل العام لجمهورية هندوراس
جمهورية السلفادور : جريس حنا بندك

يكا : الياس ابراهيم ميلاده
سانتو دومنكو : حنا خليل الجمال
جمهورية كولومبيا : عوده حنا بندك
الوكيل العام لجمهورية كولومبيا
جمهورية هايتي : انطون عيسى موره
جمهورية البيرو : الياس خليل الجمل
البرازيل : بشاره ...
بوليفيا : ... واسبيرو ...

طبعت بمطبعة صوت الشعب